

Inter- kulturelle Woche Kassel

**19. September bis
3. Oktober 2025**

Kassel documenta Stadt

Amt für
Chancengleichheit

Interkulturelle Woche Kassel 2025

Die bundesweit jährlich stattfindende **Interkulturelle Woche (IKW)** ist eine Initiative der Deutschen Bischofskonferenz (DBK), der Evangelischen Kirche in Deutschland (EKD) und der Griechisch-Orthodoxen Metropolie.

Sie findet seit 1975 Ende September statt und wird von Kirchen, Kommunen, Wohlfahrtsverbänden, Gewerkschaften, Integrationsbeiräten und -beauftragten, Migrantenorganisationen, Religionsgemeinschaften und Initiativgruppen unterstützt und mitgetragen.

In mehr als 500 Städten und Gemeinden werden rund 5.000 Veranstaltungen durchgeführt. Der Tag des Flüchtlings ist Bestandteil der IKW. In Kassel wird die **Interkulturelle Woche** von vielen Trägern der Integrationsförderung, von kommunalen Einrichtungen, freien Trägern der Wohlfahrtsverbände, Vereinen und engagierten Personen organisiert. Das Amt für Chancengleichheit koordiniert die **Interkulturelle Woche** und bedankt sich bei allen Teilnehmenden für ihr großes Engagement.

Weitere Informationen zur **Interkulturellen Woche** in Kassel finden Sie auf der Homepage:



Grußwort

Oberbürgermeister und Schirmherr Dr. Schoeller zur Interkulturellen Woche

Liebe Gäste,
liebe Mitwirkende,

in diesem Jahr feiert die **Interkulturelle Woche** ihr 50. Jubiläum, und unsere vielfältige Stadt ist natürlich auch wieder mit dabei — getreu dem Motto »Kassel ist das, was uns verbindet«.

In diesem Jahr steht die **Interkulturelle Woche** unter der prägnanten Überschrift **dafür!**.

Ein Wort, das unser gemeinsames Anliegen unterstreicht, die kulturelle und religiöse Vielfalt — die Kassel auszeichnet und bereichert — weiter zu fördern und für Zusammenhalt und gegenseitiges Verständnis einzustehen. Damit setzen wir ein Zeichen gegen Ausgrenzung und stärken gleichzeitig den gesellschaftlichen Zusammenhalt in unserer Stadt mit ihren 23 Stadtteilen und zahlreichen Quartieren.

Um unser **dafür!** lebendig werden zu lassen, brauchen wir offene Begegnungen, Raum für Austausch und die Bereitschaft uns selbst zu reflektieren. Nur so können wir gegenseitiges Verständnis fördern, voneinander lernen und gemeinsam eine vielfältige und respektvolle Gesellschaft gestalten und erhalten.

Die **Interkulturelle Woche** schafft während ihres Veranstaltungszeitraums eben diese Räume und Begegnungen, die unsere Horizonte erweitern und uns dabei unterstützen können, ein respektvolles und wertschätzendes Miteinander zu leben. Als Oberbürgermeister und Schirmherr freue ich mich sehr über die große Beteiligung und das Engagement aller Teilnehmenden.

Mit der diesjährigen **Interkulturellen Woche** sind über 90 Veranstaltungen vorgesehen und damit noch mehr als schon im ver-

gangenen Jahr. Über 50 Träger, Vereine und Initiativen, erstmals darunter beispielsweise der Frauenausschuss des Ausländerbeirats sowie verschiedene Ämter der Stadtverwaltung zählen zu den Teilnehmenden.

Das abwechslungsreiche Programm richtet sich erneut an alle Altersgruppen. Freuen wir uns auf die jährlich wiederkehrenden Büchertische, das traditionell gewordene interkulturelle Filmfestival sowie diverse Austausch- und Diskussionsveranstaltungen. Die Einrichtungen der Kinder- und Jugendförderung bieten interkulturelle Koch- und Begegnungsangebote an, und viele Träger öffnen ihre Türen im Rahmen besonderer »Tage der offenen Tür« oder bieten einen lehrreichen Stadtrundgang an. Den Auftakt bildet die Veranstaltung »Start bei Karl«.

Ich bedanke mich herzlich bei allen, die mit großem Einsatz und Engagement dazu beitragen, dass die **Interkulturelle Woche** auch in diesem Jahr wieder mit einer beeindruckenden Vielfalt an Angeboten stattfinden kann.

Ich wünsche Ihnen viel Freude, inspirierende Begegnungen und zahlreiche positive Impulse.

Ihr



Dr. Sven Schoeller
Oberbürgermeister

Interkulturelles Filmfest

im Filmladen, Goethestr. 31, 34119 Kassel

**Aufgrund begrenzter Plätze bitte um Anmeldung unter:
interkulturellewoche@kassel.de**

Triggerwarnung: In den Filmen wird rassistische und/oder queerfeindliche Sprache reproduziert, sowie Darstellungen von körperlicher und rassistischer Gewalt gezeigt.

Dienstag, 23. September

20 Tage in Mariupol

Als die Belagerung Mariupols beginnt, verlassen viele Pressevertreterinnen und -vertreter die ukrainische Hafenstadt. Nur ein kleines Team ukrainischer Journalistinnen und Journalisten dokumentiert in Mariupol trotz Belagerung 20 Tage lang die Gräueltaten der russischen Invasion. Als einzige internationale Reporterinnen und Reporter vor Ort halten sie entscheidende Kriegsbilder fest, die später zu den prägendsten Bildern des Krieges wird: sterbende Kinder, Massengräber, die Bombardierung einer Entbindungsklinik, Ärzte und Pflegepersonal, die den schwer Verletzten nicht mehr helfen können.

Start 17.30 Uhr • Kostenfrei • ab 12 Jahren

Mittwoch, 24. September

Moonlight

Der Film erzählt die Geschichte von Chiron, einem jungen Afro-amerikaner, der in Miami aufwächst. *Moonlight* begleitet ihn durch entscheidende Momente seiner Kindheit bis ins Erwachsenenalter, in denen er sich selbst entdeckt, für seinen Platz in der Welt kämpft, seine große Liebe findet und wieder verliert. Der vielschichtige Film thematisiert dabei Themen wie Außenseitertum, Drogen, Gewalt, Familie, Geschlechterrollen, Homosexualität und Identität.

Start 17.30 Uhr • Kostenfrei • ab 12 Jahren

Donnerstag, 25. September

Spuren — Die Opfer des NSU

Zwischen 2000 und 2007 wurden zehn Menschen von der rechts-extremen Terrorgruppe »Nationalsozialistischer Untergrund« (NSU) ermordet. Im Prozess von 2013 bis 2018 blieben — nicht nur aus Sicht der Opferangehörigen — viele Fragen offen. Der Film dokumentiert, wie die Hinterbliebenen versuchen, mit dem jahrelangen Geschehen umzugehen und insbesondere das Andenken an die Opfer lebendig zu halten, denn Spuren sind nicht nur die Hinweise, die Verbrecher am Tatort hinterlassen, sondern auch die Verletzungen und Narben, die ihre Taten bei den Angehörigen der Opfer, in den migrantischen Gemeinschaften und in der gesamten deutschen Gesellschaft verursachen.

Start 17.30 Uhr • Kostenfrei • ab 12 Jahren

Freitag 19. September

• Start bei Karl •

Seit Landgraf Karl mit der Aufnahme der Hugenotten in Kassel den Grundstein für Migration legte, lebt unsere Stadt von ihrer Vielfalt. Zum Start der Interkulturellen Woche bringen wir den Karlsplatz zum Leben — mit Musik, Tanz, kulinarischen Köstlichkeiten und Mitmachaktionen aus aller Welt. Gemeinsam feiern wir unsere Gemeinsamkeiten und Unterschiede, die Kassel so einzigartig machen. Vielfalt bereichert uns und erweitert unseren Horizont! Kommt **dafür!** zum Karlsplatz!

16 bis 20 Uhr

Kostenfrei. Für alle, die Lust auf Begegnung und Austausch haben.

Karlsplatz vor der Karlskirche, 34117 Kassel.

Eine Veranstaltung von Karlkultur, ALL IN (VIVA Stiftung) und dem Amt für Chancengleichheit der Stadt Kassel.

Wie Bilder lügen

Die Wahrheit ist nicht immer mit dem bloßen Auge erkennbar denn Bilder können lügen. Doch wie erkennen wir, ob das Dargestellte der Wahrheit entspricht? Woher wissen wir was eine Inszenierung ist? Und woran erkennen wir Strategien der Diffamierung? Wie können wir unsere Sinn für die Zukunft stärken für das Wahre? **Dafür!** möchte Vermittler Jasper Hillejan ge-

meinsam mit dem Teilnehmenden diesen Fragen und den Manipulationen »hinter den Bildern« auf den Grund gehen.

Anmeldung unter:
stadtmuseum.service@kassel.de

15 bis 16.30 Uhr
Kostenfrei. Für Jugendliche und Erwachsene.
Stadtmuseum Kassel, Ständeplatz 16,
34117 Kassel.

Samstag 20. September

Streiten erlaubt! Wie wir im Dialog bleiben, auch wenn's hitzig wird

In Zeiten zunehmender gesellschaftlicher Spannungen nimmt die Bereitschaft zum Dialog oft ab. Doch Demokratie lebt vom respektvollen Austausch — auch gerade bei unterschiedlichen Meinungen. Unser Workshop »Respektvoll streiten« soll einen Beitrag zur Stärkung des gesellschaftlichen Zusammenhalts und der Demokratie leisten.

Anmeldung unter:
migrantenorganisation@berami.de

09 bis 17 Uhr
Kostenfrei • Für Vereine (max. 2 Teilnehmende aus einem Verein).
ALL IN — Viva Stiftung, Treppenstraße 4, in der 5. Etage, 34117 Kassel.
In Kooperation mit dem WIR Kompetenzzentrum.

Hindi — Einführung in Sprache und Kultur

Sprache ist Macht — Hindi ist eine der wichtigsten Sprachen in Indien und wird von über 500 Millio-

nen Menschen als Muttersprache oder Zweitsprache gesprochen. In diesem Kurs soll gezeigt werden wie man sich in Alltagssituationen verständigt, begrüßt und verabschiedet. In kurzer Zeit können Sie nach dem Weg fragen, im Restaurant bestellen und schon erste kleine Gespräche führen. Sie lernen Vokabeln, Redewendungen und eine sehr reiche Kultur kennen. Mit der Teilnahme an diesem Kurs entscheiden Sie sich **dafür!**, durch mehr Wissen und besseres Verstehen persönlichen und gesellschaftlichen Vorurteilen aktiv entgegenzuwirken. Es sind keine Vorkenntnisse erforderlich.

Anmeldung bis: 15.9.2025
Kursnummer 252-13399
Anmeldung sowie Informationen zu den weiteren Kursterminen und dem Lehrbuch erhalten Sie unter:
vhs-sprachen@landkreiskassel.de

10 bis 11.30 Uhr
91,50 € • Für alle Interessierten.
Volkshochschule Region Kassel,
Wilhelmshöher Allee 19–21,
34117 Kassel.

Blickwinkel: Di- versität — Vielfalt Ein fotografisches Portrait

Der Begriffe Diversität umfasst individuelle, soziale und struk-

turelle Unterschiede und Gemeinsamkeiten von Menschen, die biologische Vielfalt ist die Grundlage einer langfristig gesicherten Existenz des menschlichen Lebens auf der Erde. Darüber hinaus bezeichnet der Begriff aber auch ein gesellschaftliches Konzept, das auf der Idee basiert, dass jeder Mensch in seiner Einzigartigkeit wertvoll ist und dafür Anerkennung und Respekt verdient. Unsere gesellschaftliche Vielfalt zu schätzen und zu fördern, ist Grundlage **dafür!**, die Benachteiligung einzelner Gruppen zu reduzieren und Chancengleichheit zu erreichen. Im Austausch in der Gruppe wird das Thema inhaltlich erarbeitet und die Teilnehmenden gehen auf die Suche nach Ausdrucksformen, beobachten diese und werden sie fotografisch umsetzen und interpretieren.

Anmeldung bitte erst nach Beratung durch die Kursleitung unter 05605 70118.

10 bis 13 Uhr
80 € • Für Erwachsene.
Atelier Sabine Große, Brandastr. 10,
34127 Kassel.
Veranstaltende: vhs Region Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

Entdecken Sie bei unserem Büchertisch im Rahmen der Interkulturellen Woche eine bunte Vielfalt an Geschichten, Fakten und Perspektiven. Unter dem Motto **dafür!** setzen wir ein Zeichen für Offenheit, Respekt und gesellschaftlichen Zusammenhalt. Lassen Sie sich inspirieren, informieren und zum Austausch anregen — denn gemeinsam schaffen wir eine Welt, in der Kulturen sich bereichern und Vorurteile keinen Platz haben. Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich durch Bücher Türen zu neuen Welten öffnen.

10 bis 13 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Die »Euthanasie«-Verbrechen in der Landesheilanstalt Merxhausen: Führung über den ECO Pfad

Lernen aus der Geschichte — **dafür!** stehen im Zentrum der

Führung die Opfer der »Euthanasie« in der Landesheilanstalt Merxhausen: Menschen, die als unheilbar krank klassifiziert und die als »lebensunwerte Ballastexistenzen« diffamiert worden waren, wurden nach einer Begutachtung »aussortiert«, in die Tötungsanstalt Hadamar gebracht und dort in der Gaskammer ermordet. Nach Beendigung der sog. Aktion T4 ging das Morde im Stillen weiter: Patienten verweigerte man in Merxhausen ab 1941 systematisch ausreichende Nahrung und Versorgung, um auf diese Weise den Tod herbeizuführen.

Anmeldung unter:
hessen.nord@volksbund.de oder
0561 7009-103

11 bis 13 Uhr

Kostenfrei • Für Erwachsene.

Klostermuseum Merxhausen, Landgraf-Philipp-Straße 2, 34308 Bad Emstal.

Eine Veranstaltung der vhs Region Kassel in Kooperation mit dem Landesverband Hessen im Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge e. V. und der Gedenkstätte Breitenau.

Deutsche Poesie und islamische Mystik

Zur Erinnerung an die Offenheit und Liebe, mit der diese großen deutschen Dichter und Denker dem Islam begegnet sind — **dafür!** widmen wir den Sufi-Abend der deutschen Poesie.

19.30 bis 21 Uhr

Kostenfrei • Für alle.

Sufi Zentrum Kassel im Zentrum Vorderer Westen, Lasallestr. 4, 34119 Kassel.

Veranstaltende: Sufipfad der Liebe e.V.

Sonntag 21. September

Cosima von Bonin — 7000 Palmen

Im Rahmen der Interkulturellen Woche bietet das Fridericianum einen arabischsprachigen Rundgang zum Projekt *7000 Palmen* der Künstlerin Cosima von Bonin an. Der Spaziergang durch die Innenstadt lädt **dafür!** ein, sich mit den Themen Kunst, Stadt und öffentlicher Raum zu beschäftigen.

15 bis 16 Uhr

Kostenfrei • Für arabischsprachige Menschen.

Treffpunkt im Foyer, Fridericianum, Friedrichsplatz 18, 34117 Kassel.

Montag 22. September

Stilltreff in der Interkulturellen Woche

Gemeinsam mit Freude stillen. Fragen rund um das Thema Stillen, werden von einer Stillberaterin der La Leche Liga Deutschland e.V. beantwortet. Vor Ort wird auch Marie Baron von der Schwangerschaftsberatungsstelle Mädchenhaus Kassel sein. Wir sprechen Arabisch, Tigrinya, Amharisch, Englisch, Somali. Wir informieren gerne, **dafür!** sind wir da!

10 bis 12 Uhr

Kostenfrei • Für Stillende und Schwangere jeder Nationalität
Mädchenzentrum Malala, Mittelgasse 22, 34117 Kassel.

In Kooperation mit »Willkommen von Anfang an« Gesundheitsamt Region Kassel.

Kamishibai-Geschichten im öffentlichen Raum

Kamishibai, das traditionelle japanische Erzähltheater, ermöglicht es, Geschichten aus verschiedenen Kulturen lebendig zu erzählen und so interkulturelles Verständnis und Toleranz

spielerisch zu fördern. Um Familien unterschiedlicher Herkunft niedrigschwellig ansprechen zu können und die kulturelle Vielfalt unserer Gemeinschaft sichtbar zu machen — **dafür!** finden die Aufführungen im öffentlichen Raum statt.

10 bis 12 Uhr (3 Durchgänge)

Kostenfrei • Für Kinder ab 2 Jahren und ihre Familien.
Familienzentrum Kita Himmelsstürmer, Wehlheider Str. 8, 34121 Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem

Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Interkulturelles Mitmach-Café

Gemeinsam **dafür!**. Wir backen zusammen Kuchen, kochen leckeren Kaffee, spielen Karten, nähen, häkeln, malen und vieles mehr. Wofür interessierst du dich am meisten? Mach mit!

13 bis 16 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Karo Café des Kulturzentrum Schlachthof, Karolinenstraße 22, 34127 Kassel.

Multimedia-Ausstellung: **dafür!**

Empowerment junger Menschen, Förderung von Bildung und Teilhabe, Abbau von Diskriminierung — **dafür!** entwickeln und realisieren wir immer wieder neue Projekte für Jugendliche und Erwachsene in ganz Kassel. Unsere Ausstellung bildet die Vielfalt unserer Stadt und unserer Arbeit ab, präsentiert Projektergebnisse und Einblicke in laufende Angebote.

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Bildungsinstitut Wissen am Stern, Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Büchertisch Vielfalt für Kinder

Die Stadtteilbücherei auf dem Gelände der Grundschule Bossental hat viele Bilder- und Grundschulbücher zum Thema: »Ich bin anders, aber richtig.« und Bücher über verschiedene Länder, Religionen und Kulturen — einige mehrsprachig. Zur IKW stellen wir **dafür!** eine Sammlung zur Ausleihe zusammen — »Für einen natürlichen Umgang mit vielfältigen Kulturen schon im Kindesalter.«

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder.
Stadtteilbücherei Fasanenhof, Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.
Veranstaltende: Stadtteilbücherei Fasanenhof e.V.

Büchertisch *Migration und Vielfalt* für Erwachsene

Für ein Miteinander der Kulturen in Deutschland — **dafür!** haben wir Ihnen eine besondere Auswahl an Medien zum Thema Migration zusammengestellt.

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Erwachsene.

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.

Veranstaltende: Stadtteilbücherei
Fasanenhof e.V.

Mobilität im Alltag: Gehen, Radfahren, Autofahren, ÖPNV und E-Mobilität

Was bewegt uns und wie bewegen wir uns? **Dafür!** erkunden wir in diesem Vortrag die verschiedenen Facetten der Mobilität im Alltag und wie sie unser Leben beeinflussen. Von der einfachen Fortbewegung zu Fuß über das umweltfreundliche Radfahren bis hin zum Autofahren und der Nutzung öffentlicher Verkehrsmittel – wir betrachten die Vor- und Nachteile jeder Methode und diskutieren, wie sie sich in einer modernen Stadt wie Kassel integrieren lassen. Darüber hinaus werden wir das Thema E-Mobilität behandeln,

das zunehmend an Bedeutung gewinnt. Wir diskutieren die Vorteile und Herausforderungen von Elektrofahrzeugen und wie sie zur Reduzierung von Emissionen und zur Förderung einer nachhaltigen Zukunft beitragen können

18 bis 20 Uhr

5 € • Für Erwachsene.

vhs Region Kassel, Wilhelmshöher
Allee 19-21, 34117 Kassel.

Interkultureller Abend

Ein würdevolles Leben in einer vielfältigen geschlechterbefreiten und basisdemokratischen Gesellschaft — **dafür!** kämpfen viele Menschen in Kurdistan und in anderen Teilen der Erde. Bei Tee und Kuchen lesen, fragen und diskutieren wir über die Inhalte der kurdischen Freiheitsbewegung und was wir evtl. daraus lernen können.

18 bis 21 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Café in der Werkstatt, Friedrich-Ebert-
Str. 175, 34119 Kassel.

Veranstaltende: Die Werkstatt
Kassel e.V.

Dafür! stehen — migrantische Eltern engagieren sich!

Wege zu einer diversitätsbewussten Elternbeteiligung in einer vielfältigen Bildungslandschaft. Im Rahmen der Reihe »Bildung im Gespräch« laden wir herzlich zur Podiumsdiskussion ein. Die Künstlerin Tanasgol Sabbagh eröffnet den Abend mit einer bewegenden Performance. Anschließend diskutieren Expertinnen und Experten aus dem Bildungsbereich Kassels über Erfahrungen, Hürden, Herausforderungen und mögliche Lösungen.

Anmeldung unter: [umfrage.stadt-kassel.de/limesurvey/index.php/121939](https://stadt-kassel.de/limesurvey/index.php/121939)

19 bis 20 Uhr

Kostenfrei • Für Eltern, pädagogische
Fachkräfte, Schulleitungen und alle
Interessierten.

Medienbildungszentrum Nord im
Kulturnbahnhof, Rainer-Dierichs-Platz
1, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Amt für
Schule und Bildung der Stadt Kassel.

Dienstag 23. September

Büchertisch Vielfalt für Kinder

Büchertisch Migration und Vielfalt für Erwachsene

09.30 bis 12 Uhr

Kostenfrei

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.

Auf den Spuren der Stadtgeschichte

Die Geschichte deiner Stadt kennenlernen – **dafür!** bieten wir eine Führung auf russischer Sprache an, bei der die Besuchenden mehr über die Stadt Kassel und ihre Geschichte erfahren.

Anmeldung unter:
info@frauentreff-brueckenhof.de

Ab 10 Uhr

Kostenfrei • Für Menschen mit
Russischkenntnissen.

Stadtmuseum Kassel, Ständeplatz 16,
34117 Kassel.

Veranstaltende: Frauentreff
Brückenhof e.V.

Büchertisch zur Inter- kulturellen Woche

11 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche
und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere
Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche
und Erwachsene.

Jugendbücherei der Stadtbibliothek
Kassel, Oberste Gasse 24,
34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritas-
verband Nordhessen-Kassel e.V., dem
Amt für Chancengleichheit und dem
Amt für Schule und Bildung.

Multimedia-Aus- stellung: **dafür!**

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Straßen-Malaktion

Gemeinsam mit einer Künstlerin
laden wir zur Straßenmalaktion

mit dauerhafter Farbe ein — von
der Nachbarschaft für die Nach-
barschaft. Die Motive sind vorbe-
reitet und werden vor Ort gemein-
sam bei Musik, Waffeln und Kaffee
von Piano e.V. umgesetzt. So lädt
der Platz vorm Philipp-Scheide-
mann-Haus bald Familien etwas
mehr zum Verweilen, Bewegen
und Begegnen ein: für ein gutes
Miteinander im Viertel — **dafür!**

14 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für alle Menschen aus
dem Quartier sowie Interessierte.

Henner-Piffendeckel-Platz,
34127 Kassel.

Veranstaltende: Kulturzentrum
Schlachthof gGmbH.

Kinderquiz: Kunter- bunt und weltoffen

Ein Quiz für Kinder mit Fragen
zum Thema verschiedener Kultu-
ren. An Gruppentischen können
sich die Kinder austauschen und
gemeinsam eine Antwort finden.
Ein kleiner Preis winkt der Ge-
winnerin oder dem Gewinner. Für
Verständnis und ein Kennenlernen
anderer Kulturen. Für ein res-
pektvolles Miteinander — **dafür!**

Anmeldung unter:
buecherei.fasanenhof@t-online.de

15 bis 16 Uhr

2 € • Für Kinder.

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.
Veranstaltende: Stadtteilbücherei
Fasanenhof e.V.

Gesichter Nord- hessens — Vielfalts- feier mit Kasseler Vernissage

Wir sind DAFÜR — **dafür!**, alle
Menschen sichtbar zu machen
und in ihrer Individualität zu
achten und zu schätzen. Denn:
Nordhessen und Kassel sind viel-
fältig — und alle gehören dazu.
Dafür! haben wir im letzten Jahr
eine Fotokampagne durchge-
führt und mehr als 80 Menschen
fotografiert — alle sind ein Teil
von Nordhessen. Um sichtbar
zu machen, dass die GESICHTER
NORDHESSENS besonders sind
— und du dazu gehörst, wenn du
hier lebst. So wie du bist, bist du
ein Teil von uns und ein Gesicht
Nordhessens. Gemeinsam mit
euch wollen wir nun in lockerer
Atmosphäre im Garten des Ma-
rienhofs die Ausstellung eröffnen
— und uns bei Gesprächen dar-
über austauschen, wie wir durch
unterschiedliche Perspektiven
bereichert werden. Für Essen und
Getränke ist gesorgt. Du hast ein
Talent, was du gerne dort sicht-
bar machen würdest? Wir freuen
uns auf deine Vorab-Info und
machen das gerne möglich.

Feierst du mit uns gemeinsam die Vielfalt Nordhessens?

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Alle sind willkommen.

Marienhof Kassel, Am Marienhof 4, 34127 Kassel.

Veranstaltende: AdiNet Nordhessen / Sozialer Friedensdienst Kassel e.V.

Der KulturBrücken FUSSBALL-KICK

Im Rahmen der Interkulturellen Woche 2025 wollen wir als KulturBrücke — Sozialer Friedensdienst Kassel e.V., ein Fußballturnier veranstalten. Vier Mannschaften, die aus Kindern und Jugendlichen bestehen treten gegeneinander an und sammeln Punkte. Der Sportplatz wird derzeit der Öffentlichkeit nicht zur Verfügung gestellt. Damit die Einwohner im Stadtteil eine öffentliche Begegnungsstätte erhalten, möchten wir mit unserem Angebot dem Sportplatz neues Leben einhauchen — **dafür!** setzen wir uns ein!

15.30 bis 17.30 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder und Jugendliche (mit) Familien.

KulturBrücke - Sozialer Friedensdienst Kassel e.V., Sportplatz Mattenbergstraße, Mattenbergstr. 36a, 34132 Kassel.

»Wofür stehst du?« — Sprechblasen der Vielfalt

Ob auf einer Sprechblase, in einem Satz oder in einem Gespräch — wir wollen hören, was du zu sagen hast. **Dafür!** laden wir ein zu einem Nachmittag voller Austausch, Statements und Gespräche.

16 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Menschen mit und ohne Migrationshintergrund.

Internationaler Bund IB Südwest gGmbH, Königsplatz 5, 34117 Kassel.

Catwalk*Kassel

Beim Catwalk*Kassel hörst du kreativ verarbeitete Erfahrungen junger FLINTA*-Personen und hast die Möglichkeit, mehr über Catcalling und sexistische Strukturen des öffentlichen Raums zu erfahren. Die Schaffung von Sichtbarkeit stellt einen Fokus der Veranstaltung **dafür!** dar, umso über das Thema sprechen zu können und Präventions- sowie Reflexionsstrategien entwickeln zu können.

Anmeldung unter: komma@diekopiloten.de

17 bis 19 Uhr

Kostenfrei • Für interessierte

Personen ab 14 Jahren.
Treffpunkt: Königstor 33,
34117 Kassel.

Veranstaltende: Die Kopilot*innen e.V.

• Interkulturelles Filmfest • 20 Tage in Mariupol

Als die Belagerung Mariupols beginnt, verlassen viele Pressevertreterinnen und -vertreter die ukrainische Hafenstadt. Nur ein kleines Team ukrainischer Journalistinnen und Journalisten dokumentiert in Mariupol trotz Belagerung 20 Tage lang die Gräueltaten der russischen Invasion. Als einzige internationale Reporterinnen und Reporter vor Ort halten sie entscheidende Kriegsbilder fest, die später zu den prägendsten Bildern des Krieges wird: sterbende Kinder, Massengräber, die Bombardierung einer Entbindungsklinik, Ärzte und Pflegepersonal, die den schwer Verletzten nicht mehr helfen können.

Anmeldung unter: interkulturellewoche@kassel.de

Start 17.30 Uhr

Kostenfrei • FSK 12

Filmladen Kassel e.V., Goethestraße 31, 34119 Kassel.

Veranstaltende: Amt für Chancengleichheit der Stadt Kassel.

Kantine für Alle im mimi Café

Im Rahmen der interkulturellen Wochen lädt »Die Kantine für Alle« zu einem Abendessen in das Stadtteilzentrum Wesertor ein. Gemeinsam wollen wir **dafür!** ein Zeichen — für Vielfalt und ein respektvolles Miteinander setzen. Bei einem pflanzenbasierten Abendessen mit Speisen aus verschiedenen Kulturen bieten wir Raum für Begegnung und Austausch. Alle sind willkommen, denn nur gemeinsam können wir ein friedliches und weltoffenes Miteinander stärken.

Ab 18 Uhr
auf Spendenbasis • Für alle Interessierten.
Stadtteilzentrum Wesertor, Weserstr. 26, 34125 Kassel.

Die »Euthanasie«-Verbrechen im Nationalsozialismus

»Menschen die noch hätten leben können«, schrieb die Künstlerin Elfriede Lohse-Wächter 1932 in der Anstalt Arnsdorf über eine ihrer Zeichnungen von Mitpatientinnen und Mitpatienten, einige Jahre bevor sie ermordet wurde. Sie war eines der mindestens 300.000 Opfern der Patientinnen- und Patientenmorde im Nationalsozialismus: Sie starb in der Gaskammer in Pirna-Sonnenstein, andere wurden mit überdosierten Medikamenten oder durch Hunger getötet. Gegen das Vergessen — **dafür!** gibt Prof. Dr. Maike Rotzoll einen Überblick über die verschiedenen Formen und Phasen der »Euthanasie«-Morde, über die Opfergruppen und die Schicksale der Betroffenen, am Beispiel von Menschen, deren künstlerische Werke in der Heidelberger Sammlung Prinzhorn bewahrt werden.

18 bis 20 Uhr
5 € • Für Erwachsene.
vhs Region Kassel, Wilhelmshöher Allee 19-21 34117 Kassel.

• Ein Sandmandala in der Karlskirche •

Vier Mönche der südindischen Klosteruniversität Sera Jey erstellen ein Sand-Mandala aus Millionen feinsten Sandkörnern, die mit Naturfarben eingefärbt wurden. Die Formen, Farben und gestreuten Details des fertigen Mandalas haben eine symbolische Bedeutung und werden im tibetischen

Buddhismus als Meditationshilfe genutzt. Besuchende sind eingeladen, den Mönchen bei der Arbeit zuzusehen, um dafür die Bedeutung des Mandalas besser zu verstehen. Um die Vergänglichkeit des Seins zu symbolisieren, wird das Mandala **dafür!** zum Abschluss zeremoniell aufgelöst.

Öffnungszeiten während der Entstehung des Rituals:

Dienstag 23.09.: 14–19 Uhr, Eröffnungsritual ab 18 Uhr

Mittwoch 24.09.: 9–13 Uhr und 16–19 Uhr

Donnerstag 25.09.–Samstag 27.09.

tägl. 9–18 Uhr, Führungen tägl. 17–17.30 Uhr

Sonntag 28.09., 9 – 12 Uhr, Auflösungs-Zeremonie ab 14 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Karlskirche Kassel, Karlsplatz, 34117 Kassel.

In Kooperation mit Samten Dekyi Ling e.V. Kassel, karlkultur Karlskirche Kassel und Evangelisches Forum Kassel.

Samstag 27.09., 19 Uhr

»Einführung in das Sandmandala«, mit Oliver Petersen (Tibetisches Zentrum Hamburg)

Anschließend Podiumsgespräch »Interreligiöser Dialog« mit Oliver Petersen und Gästen. Moderation: Susanne Jakubczyk, Ev. Forum Kassel.

Mittwoch 24. September

Reinhold Beckmann: *Aenne und ihre Brüder. Die Geschichte meiner Mutter*

Gegen das Schweigen über den Krieg – **dafür!** erzählt der Journalist und Moderator Reinhold Beckmann die Geschichte seiner Mutter Aenne. Schnörkellos und eindringlich berichtet er von ihrem harten Alltag auf dem Dorf, der beginnenden NS-Diktatur und von ihren vier Brüdern, die alle nicht mehr aus dem Krieg zurückkamen.

Kursnummer: 252-05220

Anmeldung sowie Informationen zu den weiteren Kursterminen unter: vhs-region-kassel.de oder 0561-1003 1681

09.30 bis 11 Uhr

75 € • Für Erwachsene.

Bürgerhaus Harleshausen, Rolf-Lucas-Str. 22, 34128 Kassel.

Veranstaltende: vhs Region Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Aufwachsen mit mehreren Kulturen — Workshop für Eltern

Ziel des Workshops ist es, kulturelle Mehrfachzugehörigkeiten als Ressource zu erkennen. Anhand von gezielten Übungen möchten wir **dafür!** einen Raum zum Austausch über die Themen kulturelle Identität, das eigene Integrationsverständnis und die Bedeutung von Werten schaffen.

Schließlich werden gemeinsam Handlungsstrategien in Bezug auf das Aufwachsen der Kinder mit mehreren Kulturen und der Unterstützung durch die Eltern entwickelt.

Anmeldung unter:

eltern@bisi-kassel.de

10 bis 12 Uhr

Kostenfrei • Für Eltern, deren Kinder mit mehreren Kulturen aufwachsen.

Studienhaus Eberhardt, Ruhlstraße 9, 34117 Kassel.

Veranstaltende: BiSI - Bildung und Soziale Innovation gGmbH.

Interkultureller Brunch

Begegnung, Austausch, Kennenlernen – **dafür!** stehen das Frauenfrühstück und das Müttercafé im KennenLernLaden Waldau. Das Team und die Frauen laden im Rahmen der IKW zu einem interkulturellen Brunch im Stadtteil ein.

11 bis 14 Uhr

Kostenfrei • Für Erwachsene und Kinder aus Waldau.

KennenLernLaden Waldau, Görlitzer Str. 39h, 34123 Kassel.

Multimedia-Ausstellung: *dafür!*

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Bildungsinstitut Wissen am Stern, Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Vorlesezeit für Kinder und Eltern

Eltern und Kinder sind willkommen mit uns gemeinsam Geschichten zu hören, zu lesen, zu entdecken, zu spielen. In Büchern, aber auch mit Figuren und Basteleien werden die Geschichten lebendig. Der Vorlesezeit findet **dafür!** mehrsprachig statt (deutsch-türkisch). Wir freuen uns auch auf weitere Sprachen der Eltern und Kinder!

14.30 bis 16.30 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder (2 Jahre bis 8 Jahre) mit ihren Eltern.

Familienzentrum Treffpunkt »Aktive Familien«, Holländische Straße 72, 34127 Kassel.

»Lass uns zusammen kochen«: Interkulturelles Kochen

Du hast Lust, mit uns zu kochen? Dann komm vorbei! Im Rahmen der interkulturellen Wochen bieten wir in der KulturBrücke ein gemeinsames Kochen an. Wir möchten Gerichte aus unterschiedlichen Kulturen zaubern und uns auf eine kulinarische Reise begeben. Gemeinsames Essen verbindet Menschen. **Dafür!** möchten wir zwei Kulturen miteinander verknüpfen.

15 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder und Jugendliche.

KulturBrücke — Sozialer Friedensdienst Kassel e.V., Rengershäuser Str. 9, 34132 Kassel

Betroffene stärken — gemeinsam gegen rechte, rassistische und antisemitische Gewalt!

Rechte, rassistische und antisemitische Gewalt nimmt zu — ob im öffentlichen Raum, am Arbeitsplatz, in der Nachbarschaft oder an Schulen. Betroffene brauchen konkrete Unterstützung — **dafür!** setzen wir uns ein. Wie kann ich unterstützen? Wie kann ich mich

solidarisch an die Seite von Betroffenen stellen? Eine Veranstaltung für mehr Handlungssicherheit und gelebtes Engagement.

Anmeldungen unter:
kassel@response-hessen.de

15 bis 16.30 Uhr

Kostenfrei • Für Unterstützer*innen und Interessierte.

VIVA Stiftung, Haus der Sozialwirtschaft, Treppenstraße 4, 34117 Kassel. In Kooperation mit response. Beratung für Betroffene rechter, rassistischer und antisemitischer Gewalt.

Autorinnenlesung aus dem Buch »Mama Superstar«

Die Autorinnen Melisa und Manik lesen gemeinsam aus ihrem Buch »Mama Superstar«: Das preisgekrönte Buch besteht aus wahren Geschichten von 11 Migrant-Mamas, die in Deutschland leben. Sie führen uns unter anderem in das vom Krieg zerstörte Südkorea, das heiße Indien, das lebendige Mexiko. Vor allem aber führt uns das Buch an die Orte, in denen die Töchter der Migrant-Mamas groß geworden sind: das ruhige Kelkheim, das ordentliche Stuttgart und das multikulturelle Berlin. Im Gegensatz zur aktuellen eher problemfokussierten Debatte feiern wir

mit »Mama Superstar« Migration und ihre Protagonistinnen. **Dafür!** ist jede Migrant-Mama ein Beispiel für Mut, Kreativität, Entschlossenheit und bedingungslose Liebe.

15.30 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für Mütter, Töchter und alle Interessierten.

Stadtteil- und Schulbibliothek Oberzwehren in der Georg-August-Zinn-Schule, Mattenbergstraße 52, 34132 Kassel.

Eine Veranstaltung des Frauentreff Brückenhof e.V., der Stadtbibliothek Kassel und dem Amt für Chancengleichheit.

Dafür! stehen wir — für unsere Wünsche und ein vielfältiges Viertel für alle!

Kinder aus dem Quartier haben im Vorfeld ihre Wünsche und Vorstellungen von einem guten Miteinander in fantasievolle Figuren verwandelt — bunt bemalt, ausdrucksstark und mit klaren Botschaften. Die Ergebnisse werden im öffentlichen Raum präsentiert und zeigen, wofür junge Menschen stehen und was sie sich für ihr Quartier wünschen. Auch vor Ort kann man selbst kreativ werden und sich austauschen.

16 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, ihre Familien und alle Menschen aus den Quartier sowie Interessierte.

Wöhler 22 — Bildung und Begabung, Friedrich-Wöhler-Straße 22, 34127 Kassel.

In Kooperation mit dem ZeichenMalTeam22 und der Vonovia.

Wunschkonzert

Seit Juni sammelt Wunschkonzert-Maskottchen Briefe Musikwünsche von Kasselerinnen und Kassellern am ruruHaus ein — beim Wunschkonzert werden viele dieser Wünsche dann von Kasseler Musikerinnen und Musikern live interpretiert. Und das Wunschkonzert will nicht nur musikalisch begeistern — sondern auch dazu einladen, sich **dafür!** einzusetzen, dass unsere Stadt in Zukunft durch mehr (musikalisches) Miteinander und Austausch geprägt wird.

Bis zum 3. September 2025 können Sie Musikwünsche einreichen — oder sich als Musikerinnen und Musiker anmelden: wunschkonzert@kassel.de

17 bis 19 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten. ruruHaus, Obere Königsstr. 43, 34117 Kassel.

Veranstaltende: Kulturhäuser der Stadt Kassel und das Kulturamt.

Windtelefon — neue Räume für die Trauer

Das Windtelefon auf dem Kasseler Hauptfriedhof bietet Menschen einen kulturübergreifenden Ort zum Trauern in einer ehemaligen Telefonzelle. In begleitenden Kunstworkshops können sich Teilnehmende mit ihrer Trauer auseinandersetzen. **dafür!** wurde das Windtelefon installiert vom Projekt Hier im Quartier in Kooperation mit dem Museum für Sepulkralkultur.

Diese Führung richtet sich an Personen, die beruflich mit den Themen Trauer und Verlust in Berührung kommen.

17.30 bis 18.30 Uhr
Kostenfrei • Für Kooperationspartnerinnen und -partner und Multiplikatorinnen und Multiplikatoren.
Haupteingang Hauptfriedhof, Tannenheckerweg 6, 34127 Kassel.
Veranstaltende: Kulturzentrum Schlachthof gGmbH.

• Interkulturelles Filmfest • *Moonlight*

Der Film erzählt die Geschichte von Chiron, einem jungen Afro-amerikaner, der in Miami aufwächst. *Moonlight* begleitet ihn durch entscheidende Momente seiner Kindheit bis ins Erwachsenenalter, in denen er sich selbst entdeckt, für seinen Platz in der Welt kämpft, seine große Liebe findet und wieder verliert. Der vielschichtige Film thematisiert dabei Themen wie Außenseitertum, Drogen, Gewalt, Familie, Geschlechterrollen, Homosexualität und Identität.

Anmeldung unter: interkulturellewoche@kassel.de

Start 17.30 Uhr
Kostenfrei • FSK 12
Filmladen Kassel e.V., Goethestraße 31, 34119 Kassel.
Veranstaltende: Amt für Chancengleichheit der Stadt Kassel.

Warum fliehen erfolgreiche Frauen?

Kassel schafft Raum für ungehörte Geschichten: Hochqualifizierte, engagierte Frauen erzählen, warum sie trotz Karriere ihre Heimat verlassen mussten. Es geht um Macht, Mut und Menschenrechte und um das was oft verborgen bleibt. **Dafür!**, dass auch leise Heldinnen gehört werden. **Dafür!**, dass Schutz kein Privileg ist. **Dafür!**, dass Freiheit mehr zählt als jeder Titel.

18 bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Rumi Kulturzentrum e.V., Wilhelmstr. 6, 34117 Kassel.
In Kooperation mit Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V.

Zeichenclub mit Axel Kretschmer

Kritzeln, quatschen, kreativ sein! Der Zeichenclub lädt regelmäßig zu entspannten Zeichenabenden mit wechselnden Gästen ein. Seit Jahren eine feste Größe in Kassel. Komm **dafür!** vorbei und mach mit!

19 bis 21 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Kulturzentrum Schlachthof gGmbH, Mombachstr. 10-12, 34127 Kassel.

Donnerstag 25. September

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Multimedia-Ausstellung: **dafür!**

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Tabu, Haram, Tabú, ጥልጋራ, ፍገጫ, ከበሃል ምዃኑዎቹ።

Tabus gibt es in allen Ecken der Welt. Vieles bleibt oft unausgesprochen und ist eben »Tabu«. Aber warum sind Dinge Tabu und sind alle Tabus noch zeitgemäß und passen in unser heutiges Leben? Diesen Fragen möchten wir Raum geben und laden **dafür!** zu unserer Veranstaltung ein. In entspannter Atmosphäre bei Kaffee und Kuchen wollen wir uns mit euch austauschen.

14 bis 16 Uhr

Kostenfrei • Für Frauen mit
Migrations- und Fluchtbiografie.
VIVA Stiftung, In der Wandelbar,
Treppenstr. 4, 34117 Kassel.

Büchertisch **Vielfalt** für Kinder

Büchertisch **Migration und Vielfalt** für Erwachsene

09.30 bis 12 Uhr

Kostenfrei

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.



Füreinander da. Mit- einander bunt. **Dafür!** im Quartier!

Unser Quartier wird bunt! Eine Künstlerin gestaltet live eine Hauswand in der Friedrich-Wöhler-Straße und setzt so ein sichtbares Zeichen für Vielfalt und Zusammenhalt. Parallel laden wir alle Anwohnenden zu einer Pflanzaktion ein: Gemeinsam bepflanzen wir Blumenkästen neu und bringen frisches Grün ins Viertel. Dazu gibt es Musik, Fingerfood und vor allem Raum für Begegnung. Ein kleines Nachbarschaftsfest für alle — kreativ, lebendig und gemeinschaftlich!

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle im Quartier
lebenden Menschen sowie
Interessierte.

Wöhler 22 — Bildung und Begegnung, Treppenaufgang zwischen
Friedrich-Wöhler-Straße 9 und 11,

34127 Kassel.

In Kooperation mit Kulturzentrum
Schlachthof gGmbH.

Arbeit und Migration — ein geführter Stadtspaziergang

Arbeit beeinflusst unseren Alltag, Migration unsere Gesellschaft. Beide sind Reizthemen unserer Tage, nicht selten werden sie gegeneinander verhandelt. Der Stadtspaziergang fragt nach den Überschneidungen und dem Miteinander von Migration und Arbeit vom 2. Weltkrieg bis in die Gegenwart. Wer macht eigentlich welche Arbeit und welchen Blick haben wir **dafür!**?

16 bis 18.30 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten
ab 14 Jahren.

Treffpunkt: Vorplatz des K10,
Henschelstraße 2, 34127 Kassel.
Veranstaltende: Evangelische
Akademie Hofgeismar.

Gesund und stark — gemeinsam für unsere Kinder

Wir laden somalische, äthiopische und eritreische Mütter ein, gemeinsam über ein gesundes Leben zu sprechen, damit Kinder stark und selbstbewusst auf-

wachsen können. Freuen Sie sich auf einen schönen Nachmittag mit liebevoller Kinderbetreuung, äthiopischer Kaffeezeremonie und einen inspisierenden Austausch.

ኤርትራውያንን ኢትዮጵያንና አዴታትን ቆልዕትን ብክብሪ ንዕድመክን። ደቅና ጥዕናኦምን ርእሰ ተአማንነት ዘለዎምን ኮይኖም ንክዓብዩ ኣብ መዓልታዊ ህይወትና ከነተግብር ከምዘለና ዝሕግዝ ትምህርቲ። ከምኡውን ናይ ኤርትራ ቡን ሰረጝኒ ከህልወና ኢዩ። ደቅክን እውን ዝኣልዩኦምን ዘጻውተኦምን ኣለይቲ ኣለዋና።

Waxaan si xushmad leh ugu ca-sumeynaa hooyooyinka somaa-lida, si ay wadajir uga hadlaan nolol caafimaad leh, sidii ay caruurta ugu kori lahaayeen karti iyo kalsooni. Waxaan rajeeneena galab wa-can oo quruxbadan Sido kale caruurta waa lagu heyndoonaa, Waxaa kaloo goobta lagu cabi doonaa bunka itoobiyaanka iyo Wada shakeysi.

16 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für somalische, eritreische und äthiopische Mütter.
Viva- Stiftung – Kindergarten »Kleiner Bär«, Josef- Fischer-Straße 16a,
34127 Kassel.

In Kooperation mit Stadtteihelfer*innen, Beratungszentrum Viva-Stiftung und dem Mädchenhaus Kassel.

Woran wir glauben! Rundgang durch die Gotteshäuser Kassels

Offenheit gegenüber unterschiedlichen christlichen Gemeinden **dafür!** besuchen wir in diesem Rundgang drei christliche Kirchen und Gemeinschaften, die aus der Reformation und späteren Prozessen hervorgegangen sind. Zur Auswahl stehen in Kassel Lutheraner, Baptisten, Neuapostolische, Altkatholiken und Mormonen. Gewährt werden Einblicke in Lehre, Gemeindestruktur und Gottesdienst.

Anmeldung unter:
vhs-region-kassel.de

16.15 bis 17.45 Uhr
30 € • Für Erwachsene.
vhs Region Kassel, Wilhelmshöher
Allee 19-21, 34117 Kassel.

Interkulturelles Kochen

Wir kochen Gerichte aus verschiedenen Ländern und Kulturen. Jedes Rezept wird ausprobiert. Freut euch auf einen Abend mit leckerem Essen und netten Menschen. **Dafür!** offen für Vielfalt und kostenlos für alle!

17 bis 19 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Kulturzentrum Schlachthof gGmbH,
Mombachstr. 10–12, 34127 Kassel.



• Interkulturelles Filmfest • *Spuren — Die Opfer des NSU*

Zwischen 2000 und 2007 wurden zehn Menschen von der rechtsextremen Terrorgruppe »Nationalsozialistischer Untergrund« (NSU) ermordet. Im Prozess von 2013 bis 2018 blieben — nicht nur aus Sicht der Opferangehörigen — viele Fragen offen. Der Film dokumentiert, wie die Hinterbliebenen versuchen, mit dem jahrelangen Geschehen umzugehen und insbesondere das Andenken an die Opfer lebendig zu halten, denn Spuren sind nicht nur die Hinweise, die Verbrecher am Tatort hinterlassen, sondern auch die Verletzungen und Narben, die ihre Taten bei den Angehörigen der Opfer, in den migrantischen Gemeinschaften und in der gesamten deutschen Gesellschaft verursachen.

Anmeldung unter: **interkulturellewoche@kassel.de**

Start 17.30 Uhr
Kostenfrei • FSK 12
Filmladen Kassel e.V., Goethestraße 31, 34119 Kassel.
Veranstaltende: Amt für Chancengleichheit der Stadt Kassel.

Demokratie und politische Mitge- staltung im Fokus

Nach einem Impulsvortrag haben Sie anschließend bei einer Podiumsdiskussion mit dem Landesausländerbeirat (agah) und den Mitgliedern des Ausländerbeirats Stadt Kassel die Möglichkeit über demokratische sowie politische Mitgestaltung in den Austausch zu kommen. Wie kann ein echtes

Miteinander aussehen? Kommen Sie **dafür!** vorbei.

17 Uhr bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für an Demokratie interessierte Menschen.
Geschäftsstelle der Beiräte — Ausländerbeirat Stadt Kassel, Fünffensterstraße 5, 34117 Kassel.

Du, Ich, Wir — Nachbarschaft verbindet

Was bedeutet gelebte Nachbarschaft in einer vielfältigen Stadt wie Kassel?

Wir laden Menschen mit unterschiedlichen kulturellen Wurzeln ein, ihre Geschichten, Rituale und Alltagswelten zu teilen — bei Tee und Leckereien. Wir sagen **dafür!**, wenn es darum geht, Brücken zu bauen, Vorurteile abzubauen und echte Begegnung zu ermöglichen.

Du, Ich, Wir — weil Vielfalt verbindet.

18 bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Rumi Kulturzentrum e.V., Wilhelmstr. 6, 34117 Kassel.
In Kooperation mit Diakonisches Werk Region Kassel e.V.



Freitag 26. September

Gemeinsames Frühstück im Karo-Café

Ein guter Tag beginnt mit einem leckeren Frühstück! Ein offenes Frühstücksangebot für alle, die im Stadtteil leben. Gemeinsam essen, sich begegnen und mit-helfen — in gemütlicher Atmosphäre. Alle sind willkommen, ob zum Genießen, Austauschen oder Anpacken. Kostenlos, niedrigschwellig und nachbarschaftlich — **dafür!** sind wir da!

09 bis 11 Uhr
Kostenfrei • Für alle im Quartier lebenden Menschen.
Kulturzentrum Schlachthof gGmbH im Karo-Café, Mombachstraße 10-12, 34127 Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Traditionelles 9. Sardellenfest

Als Rumi Kulturzentrum organisieren wir kulturelle Projekte, um den Austausch und die Integration zwischen westlichen und östlichen Kulturen zu fördern. In diesem Jahr werden wir das traditionelle Sardellenfest zum neunte Mal veranstalten. Ziel dieses Festivals ist es, der Bevölkerung von Kassel die Kultur des Schwarzen Meeres näherzubringen und sie **dafür!** zu begeistern. Mit der Sardelle, die in der Kultur des Schwarzen Meeres eine bedeutende Rolle spielt, werden wir den Menschen in Kassel einen Teil der türkischen Küche vorstellen. Darüber hinaus möchten wir mit traditionellen Volkstänzen und Präsentationsvideos visuelle Vielfalt bieten.

10 Bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Auf dem Königsplatz, 34117 Kassel.

Multimedia-Ausstellung: **dafür!**

14 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Bildungsinstitut Wissen am Stern, Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Drinne und draußen: Als die Hugenotten nach Kassel kamen

Landgraf Karl ließ viele Hugenotten, protestantische Glaubensflüchtlinge aus Frankreich, nach Kassel und Nordhessen kommen. Davon zeugen noch heute zahlreiche Orte und Bauwerke. In seiner Residenzstadt erschloss der Landgraf **dafür!** einen neuen Stadtteil – die Oberneustadt. Damit fanden viele Hugenotten in Kassel eine neue Heimat. Doch warum sieht die Karlskirche so anders aus als andere Kirchen? Welche andere Kultur, Lebensweisen und Ansichten brachten die Menschen aus Frankreich in die Landgrafschaft mit? Was erhoffte sich der Landgraf von den »Réfugiés«? Welchen Einfluss hatte die französische Kultur auf das städtische Leben? Dies sind beispielhafte Fragen, denen

sich der Vermittler Albert Walch während der Führung widmen wird.

Anmeldung unter:

stadtmuseum.service@kassel.de

15 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für Jugendliche und Erwachsene.

Stadtmuseum Kassel, Ständeplatz 16, 34117 Kassel.

Chit Chat & Chew — Ausgabe: Erinnerungslandkarte

Gemeinsam erstellen wir eine „Erinnerungslandkarte“. Dieses visuelle Werkzeug ermöglicht uns, individuelle Geschichten kollektiv zu erzählen und die Vielfalt der Herkunft, Gefühle und Wünsche, dazustellen.

Dafür! begegnen wir uns durch Gespräche und basteln Collagen, um auf künstlerischer Weise Erfahrungen über Migration, Zugehörigkeit, Träume, Widerstände, Exil, Geborgenheit und Identität, darzustellen. Somit schaffen wir Verständnis und Gemeinschaft.

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Frauen und Mädchen mit Migrationshintergrund und -Erfahrungen.

Bürgerhaus Philippinenhof, Philippinenhöfer Weg 28,

34127 Kassel.

Eine Veranstaltung von AWO Quartier Philippinenhof-Warteberg in Kooperation mit ELAS e.V.

Deutsche Gebärdensprache A1.1

Die Veranstaltung richtet sich an alle, die an einer weiteren Kommunikationsmöglichkeit interessiert sind und beruflich oder privat mit Tauben oder Hörgeschädigten zu tun haben. Sie erlernen das Fingeralphabet, Begrüßungen und die Bildung einfacher Sätze bis hin zu ersten, einfachen Gesprächen. Dabei verfeinern Sie auch immer mehr Ihre visuelle Wahrnehmung. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich, es reicht die Freude daran, Neues zu entdecken. Wer sich zur Teilnahme an diesem Kurs entschließt, entscheidet sich aktiv **dafür!**, die alltäglichen Herausforderungen tauber oder hörgeschädigter Menschen besser zu verstehen und erweitert gleichzeitig persönliche Kompetenzen.

Anmeldung bis: 21.9.2025.

Anmeldung sowie Informationen zu den weiteren Kursterminen und dem Lehrbuch erhalten Sie unter:
vhs-sprachen@landkreiskassel.de

16 bis 18.30 Uhr

69 € • Für alle Interessierten.

Volkshochschule Region Kassel, Wilhelmshöher Allee 19–21, 34117 Kassel.

Kulturelle Vielfalt am Buffet

Das Jugendzentrum Waldau lädt zu einem bunten kulinarischen Erlebnis ein. Unter dem Motto **dafür!** steht das gemeinsame Essen im Mittelpunkt. Wir möchten zeigen, wofür wir uns einsetzen: Offenheit, Toleranz und Zusammenhalt. Dabei haben die Teilnehmenden die Gelegenheit, verschiedene Gerichte aus aller Welt zu probieren, sich auszutauschen und gemeinsam eine vielfältige Gesellschaft zu feiern.

16 bis 20 Uhr

Kostenfrei • Für alle zwischen 11 und 21 Jahren.

Jugendzentrum Waldau, Kasseler Str. 35, 34123 Kassel.

Quiz für Erwachsene zum Thema Migration

Das reguläre Quiz findet an jedem 1. Freitag im Monat statt. Für die IKW wird extra ein Quiz gestaltet mit Fragen rund um das Thema »Migration« und die Realitäten dieses Themas besser kennenlernen zu können. An Gruppentischen tauscht man sich aus und antwortet gemeinsam. **Dafür!** winkt der Gewinnerin oder dem Gewinner ein kleiner Preis.

19 bis 20.30 Uhr

2 € • Für Erwachsene.

Stadtteillbücherei Fasanenhof, Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.
Veranstaltende: Stadtteillbücherei **Fasanenhof** e.V.

Samstag 27. September

Exkursion in die Gedenkstätte Hadamar

Die Gedenkstätte Hadamar erinnert an die Verfolgten der nationalsozialistischen »Euthanasie«. Fast 15.000 Menschen wurden von 1941 bis 1945 in der damaligen Tötungsanstalt Hadamar ermordet. Hierzu gehörten psychisch Erkrankte und Menschen mit Behinderung, es waren Alte und Junge, Männer, Frauen und Kinder.

Anmeldung unter:
vhs-region-kassel.de

8 bis 17 Uhr
19 € • Für Erwachsene.
Treffpunkt für die Abfahrt: Parkplatz vor dem Kreishaus, Wilhelmshöher Allee 19-21, 34117 Kassel.
Veranstalter: vhs Region Kassel
In Kooperation mit der Gedenkstätte Breitenau. Gefördert von der Hessischen Landeszentrale für politische Bildung.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

10 bis 13 Uhr
Kostenfrei • für Kinder, Jugendliche

und Erwachsene.
Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Traditionelles 9. Sardellenfest

10 bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Auf dem Königsplatz, 34117 Kassel.

»... wo ich fast 60 Jahre gewirkt habe« — Ein Rundgang auf den Spuren von Sara Nussbaum und jüdischem Frauen- leben in Kassel

Wir begeben uns auf die Spuren der ersten Kasseler Ehrenbürgerin Sara Nussbaum (1868–1956). Noch vor ihrer Heirat hatte sich Sara Nussbaum, geb. Rothschild, zur Rotkreuzschwester ausbilden lassen und arbeitete in der von ihrem Mann gegründeten »Sanitätskolonne Nussbaum«. Sie war

jahrzehntelang Gemeindeschwester und im israelitischen Alterheim aktiv. Im Nationalsozialismus verfolgt und deportiert, überlebte sie das Lager Theresienstadt und kehrte in ihre Heimatstadt Kassel zurück. **Dafür!** suchen wir beim Rundgang Wirkungs- und Erinnerungsorte in der Nordstadt auf.

Anmeldung unter:
vhs-region-kassel.de

11 bis 13 Uhr
8 € • Für Erwachsene.
Neue Synagoge, Bremer Straße 3, 34117 Kassel.
Veranstalter: vhs Region Kassel in Kooperation mit dem Archiv der deutschen Frauenbewegung.

Tezhip — Die Kunst der osmanischen Buchmalerei

Tauchen Sie ein in die faszinierende Welt der traditionellen osmanischen Buchkunst und lernen Sie **dafür!** in diesem Wochenendseminar die Grundlagen und Techniken dieser filigranen Kunstform kennen. Tezhip (aus dem Arabischen »vergoldet«) ist die kunstvolle Verzierung von Manuskripten mit goldenen und farbigen Ornamenten. Heute ist Tezhip eine eigenständige künstlerische Ausdrucksform, die durch ihre präzisen Muster,

floralen Motive und leuchtenden Farben begeistert.

Kursnummer: 252-10460
Anmeldung unter:
vhs-region-kassel.de

14 bis 17 Uhr
20 € • Für Erwachsene.
Volkshochschule Region Kassel,
Wilhelmshöher Allee 19–21,
34117 Kassel.

Dafür! stehen wir

Lernt die ALL IN Vereine und Ihre Aktiven kennen! Warum machen sie sich ehrenamtlich stark, was treibt sie an, wie ist ihre Geschichte? **„Dafür! stehen wir“** ist eine Wanderausstellung, die diese Fragen beantwortet. Außerdem zeigen wir einen Film des Kollegiums der Caritas, in dem mit 5 Geflüchteten über ihre Erwartungen, Hoffnungen und vieles mehr gesprochen wird. Mit einigen der gezeigten finden im Anschluss Gespräche statt. Gemeinsam gestalten wir noch Würde-Tafeln.

Start 14 Uhr
Ab 15 Uhr Filmvorführung
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Viva Stiftung (ALL IN), Treppenstraße 4, 34117 Kassel.
In Kooperation mit der Caritas (JMD und MBE).

Spielend Deutsch lernen

Deutsch lernen mit Freude, neue Kontakte knüpfen, Orientierung und Teilhabe in Kassel und Deutschland geben — **dafür!** stehen unsere alltagsnahen »Deutsch4U« Sprachkurse und kreativen Projekte bei Wissen am Stern. Alle Deutschlernenden und andere Interessierte sind vom Team unserer Deutschkurse zu diesem internationalen Spiel-Treff eingeladen.

Ab 15 Uhr
Kostenfrei • Für Erwachsene.
Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.



Lichterfest 3.0

Wir stehen ein für eine bunte und internationale Gemeinschaft und sind dafür, dass sich Menschen in Deutschland willkommen fühlen und eine Heimat finden. Dafür machen wir unser Fest. Ein Fest, damit Du nicht alleine bist und FÜR alle! **Dafür!** Für Dich! Wir erleuchten gemeinsam mit Dir unser Lighthouse, werden kreativ und für das leibliche Wohl ist ebenso gesorgt. Musik und Bewegung bringt Dich in Schwung! Wir freuen uns auf Dich! **Dafür!** Übrigens, in unserer Fotoecke kannst du selbst posten, wofür Du stehst!

17 bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Familienzentrum Lighthouse – Treffpunkt für alle e.V., Mendelssohn-Bartholdy-Straße 20, 34134 Kassel.

Sonntag 28. September

Traditionelles 9. Sardellenfest

10 bis 20 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Auf dem Königsplatz, 34117 Kassel.

Die Grille und die Ameise auf Deutsch und Türkisch

Das Märchenorchester präsentiert im Rahmen der Interkulturellen Woche: Es war einmal, es

Musik ist die Nahrung der Seele

Wird die Seele genährt, geht es der Seele gut. Geht es der Seele gut, geht es dem Menschen gut. Der Mensch ist im Gleichgewicht mit sich und somit in Frieden mit sich. Die Musik wirkt sich aktiv FÜR den inneren Frieden, für das Gleichgewicht der Natur und des Menschen aus. Das Alevitentum ist nur mit dem Klang der Baglama (dem anatolischen Saiteninstrument) denkbar. Mit der Baglama werden vertonte Gedichte alevitischer Dichter und Gelehrter wiedergegeben. Die Baglama und die Deyis (alevitische Gesänge — das Gesagte) stehen FÜR den Menschen, die Natur, das Zusammenspiel dieser in Harmonie.

15 bis 17 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Alevitische Gemeinde Kassel und Umgebung e.V., Kurt-Schumacher-Straße 7, 34117 Kassel.

war keinmal. Irgendwann in der Zeit. Vielleicht jetzt. Da lebte an einem nicht weit entfernten Ort eine Grille. Sie spielte die ganze Zeit auf der Geige. Ihr Nachbar, die Ameise, trug tagaus tagein Futter in ihr Nest. Der Sommer kam und ging und... Das Märchenorchester erzählt und vertont dieses Märchen, das von La Fontaine überliefert wurde.

Cırcırböceği ile Karınca
Masal Orkestrası sunar:
Bir varmış bir yokmuş, zamanlardan bir zaman, belki de bu zaman, çok uzak olmayan bir yerde bir Cırcırböceği yaşarmış. Bütün zamanın da keman çalarmış. Komşusu karınca, o hiç durmadan yuvasına yiyecek taşırmış. Yaz gelmiş geçmiş ve... Biz Masal Orkestrası, La Fontaine'nin bize aktardığı bu masalı ve daha fazlasını hem anlatıyoruz hem çalıyoruz.

Anmeldung an der Kasse der GRIMMWELT, telefonisch unter 0561 /5 98 61 90 oder unter kasse@grimmwelt.de

11.30 bis 12.30 Uhr
Kostenfrei • für Familien, Kinder.
GRIMMWELT Kassel, Weinbergstr. 21, 34117 Kassel.

Konzert: Afghanische Musik und Kultur im Exil

Afghanische Musik hörbar zu machen — afghanische Kultur erlebbar zu machen — dazu Verbindungen durch Improvisation und Jazz zu schaffen — ein positives gemeinsames Zeichen zu

setzen — **dafür!** steht das Konzert im Kulturbunker Kassel.

16 bis 18.30 Uhr
Auf Spendenbasis • Für alle Interessierten.
Kulturbunker Kassel, Friedrich-Engels-Str. 27, 34117 Kassel.
In Kooperation mit UrselSchlicht/SonicExchange.

Montag 29. September

Stilltreff in der Interkulturellen Woche

Gemeinsam mit Freude stillen. Fragen rund um das Thema Stillen, werden von einer Stillberaterin der La Leche Liga Deutschland e.V. beantwortet. Vor Ort wird auch Marie Baron von der Schwangerschaftsberatungsstelle Mädchenhaus Kassel sein. Wir sprechen Arabisch, Tigrinya, Amharisch, Englisch, Somali. Wir informieren gerne, **dafür!** sind wir da!

10 bis 12 Uhr
Kostenfrei • Für Stillende und Schwangere jeder Nationalität.
Mädchenzentrum Malala, Mittelgasse 22, 34117 Kassel.
In Kooperation mit »Willkommen

von Anfang an« Gesundheitsamt Region Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.
Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem

Interkulturelles Mitbringbuffet

Wir sind **dafür!**, dass Menschen immer wieder Gelegenheiten haben sollten in den offenen Austausch zu gehen. Wo könnte das besser gehen als bei einem gemeinsamen Essen? Darum möchten wir mit euch ein interkulturelles Mitbringbuffet gestalten bei dem alle etwas Besonderes aus ihrem Herkunftsland beitragen können. Vielleicht habt ihr ja Lust gemeinsam mit euren Eltern etwas zuzubereiten und mitzubringen. Dazu wollen wir noch eine Kleinigkeit zusammen mit euch kochen. Wir freuen uns sehr auf eine schöne Runde. Für unser Angebot gilt elternfreie Zeit (davon ausgenommen sind u. a. Assistenzkräfte, Familienhilfen oder andere Fachkräfte, die unterstützend für die Teilhabe notwendig sind).

14 bis 18 Uhr
Kostenfrei • 6 bis 12 Jahre. Inklusiver Abenteuer und Kulturspielplatz Wilde Warte, Wartekuppe 11, 34134 Kassel.

Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Tipps zur Zahngesundheit im Alter & in der Pflege

Im Rahmen der Interkulturellen Woche möchten wir uns mit der Bedeutung der Zahnpflege im Alter beschäftigen. Die Zahngesundheit spielt auch im fortgeschrittenen Alter eine zentrale Rolle. Sie trägt nicht nur zur Vorbeugung von Infektionen bei, sondern beeinflusst auch maßgeblich die Lebensqualität — denn ein schönes Lachen kann das Selbstvertrauen stärken und positive soziale Kontakte fördern. **Dafür!** möchten wir aufzeigen, wie wichtig eine gute Zahnpflege ist und welche einfachen Maßnahmen dabei helfen können.

Anmeldung unter:
zahnärztlicherdienst@kassel.de

Ab 14 Uhr
Kostenfrei • Für Mitglieder der Alevitischen Gemeinde und Interessierte.
Kurt-Schumacher-Straße 7, 34117 Kassel.
Alevitische Gemeinde Kassel und Umgebung e.V. in Kooperation mit Zahnärztlicher Dienst des Gesundheitsamt Region Kassel.

Multimedia-Ausstellung: **dafür!**

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Büchertisch **Vielfalt** für Kinder

Büchertisch **Migration und Vielfalt** für Erwachsene

09.30 bis 12 Uhr

Kostenfrei

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.

Kein Schlussstrich unter was? — Ein Stadtrundgang zum NSU-Komplex

Erinnern an rechtsextremen Terror in Kassel? — **dafür!**

Der geführte Stadtpaziergang schaut ausgehend von der Ermordung Halit Yozgats im Jahr 2006 auf offene Fragen, Kontinuitäten und Brüche in der Auseinandersetzung mit rechtem Terror.

Bitte bringen Sie eigene Kopfhörer und ein Handy zum Runterladen von MP3-Dateien mit.

16 bis 18.30 Uhr

Kostenfrei • Für alle ab 14 Jahren.

Treffpunkt: Halitplatz (am Gedenkstein), 34127 Kassel. Der Rundgang endet am Rathaus.

Eine Veranstaltung von Die Kopilot*innen e.V.

Podiumsdiskussion: **Strukturelle Barrieren** für Migrantinnen und Migranten auf dem deutschen Arbeitsmarkt

Chancengleichheit, Überwindung struktureller Benachteiligung, Empowerment — **dafür!** setzt sich Wissen am Stern in seinen Bildungs- und Begegnungsangeboten ein. Prof. Dr. Lisa Carstensen von der Universität Kassel, Jörg Müller vom Paritätischen Nordhessen und weiteren Expertinnen und Experten diskutieren auf dem Podium Herausforderungen und Handlungsansätze zur Überwindung struktureller Benachteiligung von Migrantinnen und Migranten im Bereich Arbeit.

Ab 18 Uhr

Kostenfrei • Für Erwachsene.

VIVA Stiftung, Haus der Sozialwirtschaft, Treppenstr. 4, 34117 Kassel.

In Kooperation mit Wissen am Stern gGmbH

Dienstag 30. September

Büchertisch **Vielfalt** für Kinder

Büchertisch **Migration und Vielfalt** für Erwachsene

09.30 bis 12 Uhr

Kostenfrei

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.

Büchertisch zur Inter- kulturellen Woche

11 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Multimedia-Ausstellung: **dafür!**

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Grundschülerinnen und -schüler der Grundschule Bossental erzählen über das Leben mit zwei Sprachen und Kulturen

In Deutschland wachsen viele Kinder mit Migrationshintergrund mit der Kultur ihrer Eltern und Großeltern auf. Sie leben in der Regel mit zwei Sprachen und Kulturen. Wir möchten ihnen eine Stimme geben. Die Veranstaltung möchte dazu beitragen, Vorurteile abzubauen und **dafür!** Einblicke in verschiedene Lebenswirklichkeiten zu gewinnen. Grundschülerinnen und -schüler mit Migrationshintergrund berichten aus ihrem Alltag. Für ein Miteinander. Die Vielfalt der Kulturen in Deutschland bietet viele Chancen.

15 bis 16 Uhr
Kostenfrei • Für Schulkinder und Erwachsene.
Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.
Veranstalter: Stadtteilbücherei
Fasanenhof e.V.

Spiel dich um die Welt

Bei unserem Mitmachangebot reisen wir gemeinsam durch viele Länder — , und zwar spielerisch! Du lernst tolle Spiele kennen, die Kinder in anderen Teilen der Welt schon seit vielen Jahren spielen. Manche sind mit Bällen, Tüchern oder Kreide — andere ganz ohne Material. Wichtig ist: Alle machen mit, haben Spaß und bewegen sich. Denn **dafür!** verbindet spielen über Grenzen hinweg.

15 bis 17 Uhr
Kostenfrei • Für 6- bis 12-jährige.
Spielhaus Landaustraße, Landau-
straße 1A, 34121 Kassel

Stadtspaziergang für Menschenrechte

Ein Spaziergang zum Mitmachen. **Dafür!** setzen wird Gebäude, Kunstwerke und Ereignisse in der Kasseler Innenstadt in Bezug zu Migration und Menschenrechten. Wo können wir Menschenrech-

te im Alltag und der Geschichte Kassels entdecken? Auf 1400 m besuchen wir fünf Stationen. Wir freuen uns auf neugierige Menschen und Gruppen, die Lust haben, einen Blick für Menschenrechte zu bekommen.

Anmeldung unter:
jmd@caritas-kassel.de bis zum
29.09 bis 12 Uhr.

17 bis 18.45 Uhr
Kostenfrei • Für Personen ab 14 Jahren.
Treffpunkt: Innenstadt Kassel; neben der Documentahalle.
Veranstaltende: Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V

Nach der »Euthanasie«: Wie ein Großverbrechen in der Nachkriegszeit unsichtbar wurde

Die unzureichende Strafverfolgung von Tatbeteiligten der NS-»Euthanasie« und die Nichtberücksichtigung ihrer Opfer im Bundesentschädigungsgesetz wird heute als skandalös empfunden. Ebenso das jahrzehntelange Desinteresse an den Erzählungen der Überlebenden. Diese Unterlassungen sind kein Zufall: Die Ermordung kranker und behinderter Menschen wurde möglich, weil Begriffe wie »lebensunwertes

Leben« bereits vorher etabliert wurden. Die Missachtung der Opfergruppe ist Teil eines Kontinuums der Abwertung von Menschen, die den Leistungs- und Nützlichkeitsansprüchen nicht genügen. Es wird gefragt: Welche Formen des Umgangs mit den »Euthanasie«-Verbrechen sind nach 1945 etabliert worden? Welche biografischen Erfahrungen machten die Verfolgten und ihre Angehörigen? **Dafür!** rekonstruiert Christoph Schneider was als »Aufarbeitung« bezeichnet wird.

18 bis 20 Uhr
5 € • Für Erwachsene.
vhs Region Kassel, Wilhelmshöher
Allee 19-21, 34117 Kassel.

Im Kreis vereint — Halay/Govend gegen Grenzen im Kopf

»Mit jedem Schritt — ein Zeichen gegen Rassismus«
Wir laden herzlich ein zu einem besonderen Tanz-Workshop, bei dem wir gemeinsam Govend tanzen — traditionelle Kreistänze aus Mesopotamien und Anatolien. Diese Tänze stehen für Gemeinschaft, Zusammenhalt und Lebensfreude — Werte, die heute wichtiger sind denn je. In einer Welt, in der Rassismus und Ausgrenzung noch immer zum

Alltag vieler Menschen gehören, setzen wir ein klares Zeichen: Tanz kennt keine Grenzen — nicht sprachlich, nicht kulturell, nicht menschlich. Ob mit Tanz Erfahrung oder ganz neu dabei — alle sind willkommen! Gegen Rassismus — und für ein buntes, friedliches Miteinander. **Dafür!** stehen wir. **Dafür!** tanzen wir.

Anmeldung unter:
info@frauentreff-brueckenhof.de

Ab 18 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Rotes Haus, Altenbaunaer Str. 109,
34132 Kassel. Veranstalter: Frauentreff-Brückenhof e.V

Mittwoch 1. Oktober

Weltstillwoche trifft auf Interkulturelle Woche

Stillende und Schwangere, jeder Nationalität sind zu einem offenen Stilltreff zu BiSI eingeladen. Gemeinsam mit Freude stillen. Fragen rund um das Thema Stillen, werden von einer Hebamme beantwortet. Wir informieren gerne, **dafür!** sind wir da!

10 bis 12 Uhr
Kostenfrei • Für Stillende und Schwangere jeder Nationalität. BiSI — Bildung und Soziale Innovation gGmbH, Ruhlstraße 9, 34117 Kassel. In Kooperation mit »Willkommen von Anfang an« Gesundheitsamt Region Kassel.

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene. Stadtbibliothek Kassel, Obere Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und Erwachsene.

Jugendbücherei der Stadtbibliothek Kassel, Oberste Gasse 24, 34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritasverband Nordhessen-Kassel e.V., dem Amt für Chancengleichheit und dem Amt für Schule und Bildung.

Multimedia-Ausstellung: dafür!

14 bis 18 Uhr
Kostenfrei • für alle Interessierten. Bildungsinstitut Wissen am Stern, Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Interkulturelles Kochen

Im Rahmen der Interkulturellen Woche wird die regelmäßig stattfindende Kochgruppe der Jugendräume Wesertor für weitere Teilnehmende geöffnet. Unter dem Motto des kulinarischen und kulturellen Austauschs sind auch andere Gruppen des Stadtteilzentrums und der Kirchengemeinde eingeladen, sich zu beteiligen. Die Kochaktivitäten finden in der Küche des Stadtteilzentrums und der Kirchengemeinde

statt. Im Anschluss werden alle zubereiteten Speisen zu einem gemeinsamen interkulturellen Buffet zusammengeführt. Das Projekt steht für Begegnung, fördert den interkulturellen Dialog und stärkt das nachbarschaftliche Miteinander im Stadtteil.

Anmeldung unter: **simone.ziegenbein@dw-region-kassel.de**

15 bis 19 Uhr
Buffet Start ab 17.00 Uhr
Kostenfrei • für Besuchende des Stadtteilzentrums (jedes Alter). Stadtteilzentrum Wesertor, Weserstr. 26, 34125 Kassel. In Kooperation mit den Jugendräumen Wesertor und neue Brüderkirche.

Demokratiefest Waldau

Wir laden Sie herzlich zum Demokratiefest ein! Wir stehen ein für Vielfalt und Zusammenhalt, für Demokratie und Mitbestimmung, für Respekt und gegen Diskriminierung. Gemeinsam wollen wir einen lebendigen Tag erleben, mit Workshops, Musik, spannenden Aktionen und leckerem Essen. Dieses Jahr liegt unser Fokus auf dem Thema »Alltagsrassismus«. Wir möchten miteinander ins Gespräch kommen, sensibilisieren und gemeinsam

Wege finden, wie wir im Alltag stärker **dafür!** sein können.

15 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für alle Interessierte ab 14 Jahren. Jugendzentrum Waldau, Kasseler Str. 35, 34123 Kassel. Veranstalter: Partnerschaft für Demokratie Kassel.

Tag der offenen Tür auf dem Abenteuer-spielplatz mit Grillfest

Wir laden herzlich zu unserem Tag der Offenen Tür in der Spiel-landschaft ein! Für mehr Miteinander und Austausch in unserem schönen Stadtteil Oberzwehren — **dafür!**. Die Spiellandschaft ist ein offener Ort für Kinder von 6-12 Jahren, am Tag der Offenen Tür sind auch die Familien und Interessierte herzlich willkommen! Wer gerne etwas zum Buffet beisteuern möchte, kann uns gerne kontaktieren.

15 bis 18 Uhr
Kostenfrei • Für alle von groß bis klein aus dem Stadtteil. Unter-6-jährige bitte nur mit Eltern. Spiellandschaft am Dönchebach, Heinrich-Plett-Straße 40a, 34132 Kassel.

Interkulturelles Kochangebot für Kinder

Dafür! — Kulturelle Vielfalt soll im Rahmen eines Kochangebots abgebildet werden. Hierbei sollen die Teilnehmenden ihren Horizont erweitern und neugierig sein auf die verschiedenen kulinarischen Einflüsse.

16.30 bis 19.30 Uhr

1 € • Für Kinder im Alter 6–11 Jahre.
Kinder- und Jugendzentrum Haus
Forstbachweg, Forstbachweg 16c,
34123 Kassel.

Demokratiefest Waldau präsentiert: Buchlesung mit Fikri Anil Altıntaş

Fikri Anil Altıntaş wächst als Sohn türkischer Eltern in einer hessischen Kleinstadt auf — eine Kindheit geprägt von sozialer Enge, dem Wunsch, »deutsch« zu sein, und der bitteren Realität des Alltags in Deutschland. In seinem neuen Buch reflektiert Altıntaş radikal ehrlich über seine Erfahrungen als türkisch-muslimischer Mann und die komplexe Frage nach Männlichkeit jenseits von Klischees und festgefahrenen Erzählungen. **Dafür!** laden wir Sie im Rahmen des Demokratiefests Waldau herzlich zu seiner Buchlesung ein, die das Thema

Identität, Zugehörigkeit und das Ringen um Anerkennung in den Mittelpunkt stellt.

18.30 bis 19.30 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten
ab 14 Jahren.

Stadtteil- und Schulbibliothek
Waldau, Stegerwaldstr. 45, 34123
Kassel.

Veranstaltende: Partnerschaft für
Demokratie Kassel

Donnerstag 2. Oktober

Büchertisch zur Interkulturellen Woche

11 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche
und Erwachsene.

Stadtbibliothek Kassel, Obere
Königsstraße 3, 34117 Kassel.

13 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche
und Erwachsene.

Jugendbücherei der Stadtbibliothek
Kassel, Oberste Gasse 24,
34117 Kassel.

In Kooperation mit dem Caritas-
verband Nordhessen-Kassel e.V., dem
Amt für Chancengleichheit und dem
Amt für Schule und Bildung.

Tag der offenen Tür

Herzlich laden wir Sie zu einem kulturellen Austausch an der Holländischen Straße 208 ein! Sie erwartet ein abwechslungsreiches Programm mit künstlerischen Darbietungen, mitreißen der Musik und lebhaftem Tanz. Genießen Sie zudem köstliches, traditionelles Fingerfood. Das Fest wird **dafür!** von Teilnehmenden mit und ohne Mi-

grationshintergrund aus unserem Projekt BraVo und anderen spannenden Projekten gestaltet. Feiern Sie mit uns die Vielfalt und Kreativität unseres Miteinanders! Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

14 bis 16 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Outlaw Kassel gGmbH, Holländische
Straße 208, 34127 Kassel.

Multimedia-Ausstellung: dafür!

14 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Bildungsinstitut Wissen am Stern,
Untere Königsstr. 79, 34117 Kassel.

Weltstillwoche trifft auf Interkulturelle Woche

15 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für Stillende und
Schwangere jeder Nationalität.
Gewächshaus e.V., Wolfschlucht 18A,
34117 Kassel.
In Kooperation mit »Willkommen von
Anfang an« Gesundheitsamt Region
Kassel.

Büchertisch **Vielfalt** für Kinder

Büchertisch **Migration und Vielfalt** für Erwachsene

09.30 bis 12 Uhr

Kostenfrei

Stadtteilbücherei Fasanenhof,
Hildebrandstr. 84, 34125 Kassel.

Fichtner-Fest

Dafür! — für Vielfalt und Miteinander in der Nachbarschaft

Unter dem Motto **Dafür!** wollen wir ein Zeichen setzen — für Vielfalt und für ein starkes Miteinander in der Fichtner-Oestmann-Siedlung. Mit dem geplanten Fichtner-Fest schaffen wir einen Raum, in dem sich Menschen begegnen, kennenlernen und gemeinsam einsetzen können: für eine offene Nachbarschaft, in der Unterschiede bereichern und Sichtbarkeit zählt. Wir sind **dafür!**, dass alle gehört werden — und **dafür!**, dass wir gemeinsam gestalten, was uns verbindet.

15 bis 18 Uhr

Kostenfrei • Für die Nachbarschaft der Fichtner-Ostmann-Siedlung und angrenzende Siedlungen sowie Menschen, die früher in dem Gebiet

gewohnt haben.
Fichtner-Ostmann-Siedlung,
Fichtnerstraße, 34127 Kassel.
Veranstaltende: JAFKA gemeinnützige GmbH

Tag der offenen Tür im Internationalen Garten Brückenhof

16 Jahre Vielfalt — Wir sagen: **dafür!** Das große, grüne Areal ist ein Ort der Pflanzenvielfalt — und vor allem ein Ort der Begegnung. Hier wächst nicht nur Natur, sondern auch Gemeinschaft. Die Beziehung zwischen Mensch und Natur ist weltweit von großer Bedeutung und ein zentraler Bestandteil kultureller Entwicklung. Bei der Gartenführung — Lernen Sie die Vielfalt der Pflanzen kennen und erfahren mehr über ihre Geschichten. Genießen Sie mit der eritreischen Kaffezeremonie einen besonderen Moment der Gastfreundschaft. Der Garten zeigt, wie bunt, offen und stark ein gutes Miteinander sein kann. Seien Sie dabei — wir freuen uns auf Sie!

Ab 15 Uhr

Kostenfrei • Offen für Alle.

Internationaler Garten Brückenhof
Kassel, Dietrich-Bonhoeffer Straße,
34132 Kassel-
Veranstaltende: Frauentreff-Brückenhof e.V.

Windtelefon — neue Räume für die Trauer

Das Windtelefon auf dem Kasseler Hauptfriedhof bietet Menschen einen kulturübergreifenden Ort zum Trauern in einer ehemaligen Telefonzelle. In begleitenden Kunstworkshops können sich Teilnehmende mit ihrer Trauer auseinandersetzen.

Dafür! wurde das Windtelefon installiert vom Projekt Hier im Quartier in Kooperation mit dem Museum für Sepulkralkultur.

17.30 bis 18.30 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Haupteingang Hauptfriedhof,
Tannenheckerweg 6, 34127 Kassel.

Veranstaltende: Kulturzentrum
Schlachthof gGmbH.



Freitag 3. Oktober

• Tag der offenen Moschee •

Der Tag der offenen Moschee findet im gesamten Bundesgebiet seit 1997 alljährlich am Tag der Deutschen Einheit statt. Den Termin hat der Zentralrat der Muslime in Deutschland bewusst gewählt: Er soll die Zugehörigkeit der Muslime zu Deutschland betonen. Überall im Land öffnen über 1000 Moscheen verschiedener Ausrichtungen ihre Tore für die zahlreichen Besucher*innen.

Bei Führungen erfährt man Wissenswertes über den Islam und kann Fragen aller Art stellen. Interessante Themen und viele Aha-Erlebnisse prägen einen ganz besonderen Tag, an dem man ein wenig hinter die Kulissen schauen kann. Anschließend möchte man ja vielleicht bei einem Glas Tee und einem guten Gespräch noch etwas länger verweilen.

DITIB Kassel Mattenberg Mevlana Moschee

Koran-Rezitation mit Übersetzung, Muezzin-Ruf/ Azan, Predigt, Vortrag und Moscheeführung:

11.30 bis 12.45 Uhr / 13.45 bis 15 Uhr / 15 bis 16.15 Uhr

Mittagsgebet ca. 13.25 Uhr

Nachmittagsgebet ca. 16.25 Uhr

Kostenfrei • Für alle Interessierten.
Mattenbergstraße 64–66, 34132 Kassel.

Sufi Zentrum Kassel

13 bis 17 Uhr

13 Uhr: Führung, 14.30 Uhr: Offenes Freitagsgebet, 15.30 Uhr: Führung

Kostenfrei • Für alle Interessierten.

Rasenmühle 1, 34466 Wolfhagen.

Fußball Turnier

Gemeinsam mit FC Bosporus Kassel und SV Türkgücü Kassel feiern wir ein buntes Fußballfest auf und vor dem Gelände des Nordstadtstadions. Euch erwartet ein spannendes Turnier nach unseren Fairplay-Regeln, leckeres Essen, erfrischende Getränke und ein vielfältiges Kulturprogramm. Kommt vorbei und erlebt gelebte Vielfalt, Fußball und Gemeinschaft!

Hauptzielgruppe sind Kinder und Jugendliche, aber die Veranstaltung ist grundsätzlich offen für alle.

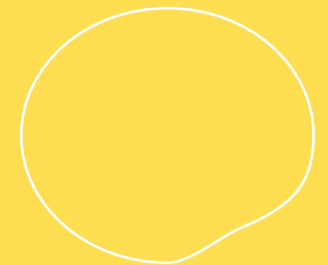
Anmeldung zum Mitspielen unter
info@streetbolzer.com

12 bis 17 Uhr

Kostenfrei • Für Kinder, Jugendliche und alle Interessierten.

Nordstadtstadion, Struthbachweg 3, 34127 Kassel.

Eine Veranstaltung von Streetbolzer in Kooperation mit FC Bosporus & Türkgücü.





Amt für Chancengleichheit
Teslihan Ayalp & Sabrina Franz
interkulturellewoche@kassel.de
Fünffensterstr. 5
34117 Kassel

Grafik: Chiny Udeani